

বিভাগ: আল-হাদিস এন্ড ইসলামিক স্টাডিজ
(Department of Al-Hadith and Islamic Studies)

কোর্স কোড: 202102

কোর্সের নাম: Functional Arabic Language
ব্যবহারিক আরবি ভাষা (اللغة العربية التطبيقية)

মানবন্টন (Distribution of Marks / توزيع الدرجات):

পরীক্ষার ধরন	নম্বর
ইনকোর্স পরীক্ষা ও উপস্থিতি (Incourse Exam and Attendance)	১৫+৫=২০
চূড়ান্ত পরীক্ষা (Final Exam)	৮০
ক) ব্যাকরণ (Grammar)	৫×০৪=২০
খ) তারকিম ও ইমলা বা বিরাম চিহ্ন ও লিখনরীতি (Targim and Imla)	১×১০=১০
গ) পত্র/দরখাস্ত/ই-মেইল লিখন (Letter/Application/E-mail Writing)	১×১০=১০
ঘ) কথোপকথন বা সংলাপ লিখন (Dialogue Writing)	১×১০=১০
ঙ) অনুবাদ: বাংলা থেকে আরবি (Translation: From Bengali into Arabic)	১×১০=১০
চ) অনুচ্ছেদ লিখন (Paragraph Writing)	১×১০=১০
ছ) অনুধাবন বা নস: সংক্ষিপ্ত প্রশ্ন ও সারাংশ (Comprehension: Short Question & Summary)	০৫+০৫=১০
মোট নম্বর (Total)	১০০

পাঠ্যসূচি (Topics to be Read / الدروس المقررة):

এই কোর্সে প্রাথমিক আরবি ব্যাকরণের প্রতি মনোযোগ দেওয়া উচিত। শিক্ষকরা ব্যবহারিক পদ্ধতিতে শিক্ষাদান করবেন এবং পাঠদানের সময় নিচের বিষয়গুলোর প্রতি গুরুত্ব দেবেন:

ক. ব্যাকরণ প্রয়োগ

(أ: يدرس المعلمون بطريقة تطبيقية ويهتمون بالموضوعات التالية عند التدريس:)

১. হরকত বা জবর-জের-পেশ সংযোজন (التشكيل)।
২. ভুল সংশোধন (التصحيح)।
৩. বাক্য গঠন বা তারকিব (التركيب)।
৪. ই'রাব বা কারক বিভক্তি বিশ্লেষণ (الإعراب)।
৫. শূন্যস্থান পূরণ (ملء الفراغ)।
৬. সঠিক বিন্যাসে বাক্য লিখন (كتابة الجمل بالترتيب الصحيح)।
৭. মূলধাতু বের করা এবং লিঙ্গ বা জিনস নির্ণয় করা (استخراج المادة) (وتعيين الجنس)।
৮. সমার্থক ও বিপরীতার্থক শব্দ (الكلمات المترادفة والمتضادة)।
৯. একবচনকে বহুবচনে রূপান্তর এবং বিপরীতকরণ ও লিঙ্গ পরিবর্তন (تحويل المفرد إلى الجمع وعكسه وكتابة الجنس المقابل)।
১০. বাক্য তৈরি এবং অন্যান্য (تكوين الجمل وما إلى ذلك)।

খ. লিখনরীতি ও বিরাম চিহ্ন (ب: الإملاء وعالمة الترقيم):

১. বিরাম চিহ্ন (عالمة الترقيم)।
২. হামজা লিখন পদ্ধতি (كتابة الهمزة)।
৩. 'তা' লিখন পদ্ধতি (كتابة التاء)।
৪. আলিফে লায়িনাহ (الألف اللينة)।
৫. অতিরিক্ত অক্ষরসমূহ (زيادات الحروف)।
৬. মিলকরণ ও পৃথকীকরণ (الوصل والفصل)।
৭. প্রবাদ-প্রবচন (ضرب المثل)।

গ. দরখাস্ত লিখন (ج: كتابة الطلب):

বিশ্ববিদ্যালয়ে ভর্তির আবেদন, চাকরির আবেদন, পরীক্ষা নিয়ন্ত্রকের দপ্তরে সনদের জন্য আবেদন, বিভাগীয় প্রধানের নিকট প্রশংসাপত্রের (Testimonial) আবেদন, কোনো সংস্থা থেকে বৃত্তির আবেদন, হল সুপারের নিকট সিটের জন্য আবেদন, মসজিদ বা মাদ্রাসা নির্মাণের জন্য আর্থিক সাহায্যের আবেদন, উচ্চ শিক্ষার জন্য আরব দেশের রাষ্ট্রদূতের

طلب الالتحاق بالجامعة وطلب الوظيفة وطلب الشهادة)
العلمية من مكتب مراقب الامتحانات وطلب التزكية من رئيس القسم بالجامعة
وطلب منحة دراسية من أي جهة وطلب مقعد من قبل مدير مسكن الطالب وطلب
مساعدة مالية لبناء المساجد والمدارس والطلب إلى سفير البالد العربية للدراسة
ا (العليا وغيرها

ঘ. পত্র লিখন (كتابة الرسالة):

বাবার কাছে ছেলের চিঠি, পত্রিকা সম্পাদকের নিকট চিঠি, জনসাধারণের
প্রতি খোলা চিঠি, বন্ধুর প্রতি চিঠি, শিক্ষকের প্রতি চিঠি, ঈদের শুভেচ্ছা
জানিয়ে চিঠি, শোকবার্তা বা সমবেদনা জানিয়ে চিঠি, বিবাহ বা কোনো
অনুষ্ঠানে দাওয়াত বা আমন্ত্রণপত্র ইত্যাদি (رسالة الولد إلى الوالد ورسالة
إلى رئيس تحرير الجريدة ورسالة مفتوحة إلى عامة الناس ورسالة إلى الصديق
ورسالة إلى الأستاذ ورسالة بمناسبة العيد ورسالة التعزية ورسالة الدعوة إلى حفلة
ا (الزواج أو إلى أي حفل وغيرها

ঙ. সংলাপ বা কথোপকথন লিখন (كتابة الحوار):

শ্রেণিকক্ষে কথোপকথন, বিশ্ববিদ্যালয় ক্যাম্পাসে কথোপকথন,
হাসপাতালে, রেস্টুরেন্টে, পাসপোর্ট অফিসে, ব্যাংকে, বাণিজ্যিক কেন্দ্রে,
মক্কেল ও উকিলের মাঝে এবং বিমানবন্দরে কথোপকথন ইত্যাদি (الحوار
في غرفة المحاضرة والحوار في حرم الجامعة والحوار في المستشفى والحوار
في المطعم والحوار في مكتب جواز السفر والحوار في البنك والحوار في المراكز
ا (التجارية والحوار بين الموكل والوكيل والحوار في المطار وغيرها

চ. অনুচ্ছেদ লিখন (كتابة الفقرة):

বাংলাদেশের স্বাধীনতা, আন্তর্জাতিক মাতৃভাষা দিবস, বইমেলা, বিদ্যুৎ
বিভ্রাট (Load shedding), ধুমপানের কুফল, শব্দ দূষণ, বায়ু দূষণ,
পানি দূষণ, পরিবেশ দূষণ, শিক্ষার গুরুত্ব, ইন্টারনেটের উপকারিতা ও
অপকারিতা, তোমার প্রিয় শখ, কম্পিউটার, ই-মেইল, রাজধানী ঢাকা,
বাংলাদেশের জাতীয় কবি, জাতীয় স্মৃতিসৌধ, ইসলামে নারীর অধিকার
استقلال بنغالديش، اليوم الدولي للغة ألم، معرض الكتاب، انقطاع الكهرباء،)

أضرار التدخين، التلوث السمعي، تلوث الهواء، تلوث المياه، تلوث البيئة، أهمية التعليم، فوائد الإنترنت ومضاره، هوايتك المفضلة، الحاسوب، البريد الإلكتروني، دأكا العاصمة، الشاعر الوطني لبنغالديش، النصب التذكاري الوطني لبنغالديش، (حقوق المرأة في الإسلام)।

নির্ধারিত ও সহায়ক গ্রন্থপঞ্জি

(المصادر والمراجع / Books Recommended):

নির্ধারিত কিতাব:

১. আল-আরবিয়াহ বাইনা ইয়াদাইক [১ম খণ্ড] - রিয়াদুহ কিং সাউদ ইউনিভার্সিটি (العربية بين يديك [الجزء الأول] - جامعة الملك سعود، الرياض)।
২. কাওয়াইদুল ইমলা - আব্দুস সালাম হারুন (عوائد الإملاء - عبد السلام (هارون)।

সহায়ক গ্রন্থাবলি:

১. আল-আরবিয়াহ বাইনা ইয়াদাইক (العربية بين يديك)।
২. দুরুসুল লুগাহ আল-আরবিয়াহ লি গাইরিন নাতিকিনা বিহা - ড. ফ. আব্দুর রহিম (دروس اللغة العربية لغير الناطقين بها - د. ف. عبد الرحيم)।
৩. আত-তাতবিক আন-নাহ্বী - ড. আবদুল আর-রাজহী (التطبيق النحوي) - د. عبدہ الراجحي
৪. আত-তাতবিক আস-সারফি - ড. আবদুল আর-রাজহী (التطبيق الصرفي) - د. عبدہ الراجحي
৫. কামুসুল ইমলা - ড. মাস'আদ মুহাম্মদ জিয়াদ (قاموس الإملاء - د. (مسعد دمحم زياد)
৬. আল-ইমলা ওয়াত-তারকিম ফিল কিতাবাতিল আরাবিয়াহ - আব্দুল আলিম ইব্রাহিম (الإملاء والترقيم في الكتابة العربية - عبد العليم إبراهيم)
৭. ফাননুত তাহরিল আল-আরাবি: দাওয়াবিতুহু ওয়া আনমাতুহু - মুহাম্মদ সালিহ আশ-শিত্তি (فن التحرير العربي: ضوابطه وأنماطه - دمحم صالح (الشنطي)।

৮. আল-ইনশা আল-ওয়াসিহ - আলী রিদা (علي رضا)।
৯. আল-ইনশা আস-সাহল - আলী রিদা (علي رضا)।
১০. আল-মুরশিদ ফি ইনশাইল আরাবিয়্যাহ লি গাইরিল আরব - মুহাম্মদ المرشد في إنشاء العربية لغير العرب - دمحم رجاني (الجبالي)।
১১. মু'জামু আখতায়িল কিতাব - সালাউদ্দিন আজ-জা'বাল্লাভি (معجم أخطاء الكتاب - صالح الدين الزعبلوي)।
১২. মু'জামুল ই'রাব ওয়াল ইমলা - ড. এমিল বাদি' ইয়াকুব (معجم العراب والملاء - د. إميل بديع يعقوب)।
১৩. এলিমেন্টারি মডার্ন স্ট্যান্ডার্ড অ্যারাবিক - পিটার এফ. আব্বুদ এবং অন্যান্য (Elementary Modern Standard Arabic - Peter F. Abboud and others)।